



SEMANARIO DE DIVULGACION E INFORMACION LOCAL

Año IX—Núm. 456

Vinaroz, Sábado 11 de Diciembre de 1965

Depósito Legal C. S. 33-1958

## HABLA EL ALCALDE

# Un tema nuevo que es ya viejo

No cabe la menor duda de que la rueda ha sido uno de los inventos que más han contribuido al progreso de la humanidad. En cualquiera de sus aplicaciones. E indudablemente, fue una verdadera revolución en el campo del transporte.

Ahora bien. Como todo en la vida, la rueda ha ido evolucionando y sin duda llamaría extraordinariamente la atención, el ver rodar por nuestras calles algunas de las que sustentaban, por ejemplo, las cuádrigas romanas.

Pero ignoro por qué extraño misterio, siguen en nuestro país sin parecernos anacrónicas las ruedas que nuestros antepasados heredaron de los suyos, y a las que seguimos contemplando como la cosa más natural del mundo.

No creo que sea necesario más preámbulo para comprender que me estoy refiriendo a esas magníficas ruedas con llantas de hierro, que nuestros agricultores y algunos industriales, conservan en sus carruajes para mayor cansancio de las caballerías y, lo que es más importante, conciencioso martirio del sufrido pavimento.

Hace ya tiempo que las Autoridades de diferentes ámbitos y diversos organismos, están intentando convencer a los usuarios, acerca de la necesidad de dotar a sus carruajes de ruedas con neumáticos a fin de evitar los destrozos que causan las llantas tan estrechas que venían usando. Como solución intermedia y para no hacer tan brusco el cambio, se modificó el ancho de las mencionadas llantas, creyendo sin duda que esta medida, animaría a la gente a adoptar el sistema, único aconsejable, de las ruedas neumáticas.

Pero aferrados a la costumbre, cambiaron las llantas de las ruedas por otras un poco más an-

chas, pensando sin duda que puestos a gastar, del mal el menos.

Nada tendría yo que oponer, si estos carros circularan únicamente o dejaran el surco solamente en las carreteras nacionales o provinciales, ya que en ese caso, dejaría que otros se preocuparan. Pero se da la casualidad de que la pavimentación de las calles de la ciudad la paga el vecindario, y por tanto, es lógico que como Alcalde adopte las medidas concernientes a conservar el mayor tiempo posible dichas pavimentaciones. Y lo mismo debo decir sobre el camino de la Ermita, que se va a pavimentar para la virgen de la Misericordia, o de la carretera de costa, cuyo proyecto técnico se ha iniciado, o de cuantas puedan hacerse con fondos vinarocenses. Tanto en unos como en otros casos, hemos de evitar que por los mismos circulen carros que con su paso, estropean una obra costeadá por los vecinos.

Comprendo que sería impropio, pretender que en veinticuatro horas desaparecieran las ruedas con llantas de hierro que todavía circulan. Pero no lo será, dando un plazo prudencial de tres meses, tiempo más que suficiente, para que cuantos se den cuenta de lo fundado de mis razonamientos, quieran hacerla voluntariamente. Porque obligarles, desgraciadamente, no puedo. Ahora bien. Lo que sí puedo dentro del Término Municipal, es regular el tráfico. Por tanto y lo advierto con suficiente antelación, para que nadie pueda alegar ignorancia, a primeros de marzo del próximo año, se colocarán discos prohibiendo el tránsito con llantas de hierro, tanto por las calles de la ciudad como en los caminos de su término, que estén pavimentados o se vayan pavimentando.

Francisco José Balada

# AQUI LOS JOVENES

Siguiendo la línea propuesta de ser los mismos jóvenes los que trabajemos por nuestra formación y por el bien de los demás jóvenes, queremos ponernos al corriente de lo que por la juventud se hace.

En el artículo anterior se os hablaba de dos temas diferentes pero que tienen una misma finalidad: la unión y la responsabilidad de la juventud. Todo esto lo podemos encauzar dentro de una línea determinada.

Por una parte tenemos las charlas que se han desarrollado en el cine Parroquial para todos los chicos y chicas, con bastante interés por los temas.

Por otra la creación de un club juvenil. Vinaroz necesita un sitio donde reunirse los jóvenes en el cual encuentren sus diversiones y aficiones. Por de pronto vamos a emprenderlo con las dependencias que nos han ofrecido en el cine parroquial, pero nuestro interés no parará hasta tener un sitio más moderno, más céntrico y más acondicionado. No obstante, lo difícil es empezar y a ello estamos dispuestos.

No os creáis que tenemos un Club tal y como lo queremos, sino que de momento, disponemos de muy pocos recursos, pero no nos importan. Estamos dispuestos a luchar y sacrificarnos, para poderlo montar poco a poco, ya que «construyendo el mundo forjamos nuestra vida».

Todos podéis ser miembros del Club a partir de los quince años.

**José Manuel Borrás**

## TELEVISORES

desde 9.950 ptas. (impuestos incluidos)

AMPLIAS FACILIDADES DE PAGO

### DOMELUX

San Cristóbal, 3

## Obdulio Balanzá Fábregas

AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

Compra-venta de toda clase de fincas

PRÉSTAMOS

Santa Magdalena, 39, 3.º

Teléfonos 526 y 139

**VINARÓZ**

GAFAS PARA EL SOL  
LENTES CRISTAL GRADUADO

Servicio completo y rápido

## Optica LOPEZ

Mayor, 10-Tel. 190

**VINARÓZ**

## BREVERIAS EN TORNO A UNA SUSCRIPCION

- La semana pasada, no recibimos ningún donativo.

La anterior, tampoco nos estrenamos.

¿Y la próxima?

Menos mal que no hace frío.

- Como tenemos en caja 33.640'50 Ptas. sólo nos faltan 20.000 y pico para completar la obra emprendida.

Hasta tanto no las recaudemos, los ancianos del Asilo tienen calefacción; las ancianas, no.

Uno piensa: Como son viejas. Si fueran chicas «ye-ye»...

- Dato curioso: Si clasificamos todos los donantes en dos grupos, a saber, caballeros y señoras (varones y hembras suena peor) y destinamos su respectiva aportación a su sexo respectivo, resulta que los primeros, han sufragado con creces la calefacción para los ancianos; en cambio, las segundas, se han quedado rezagadas y así anda la cosa.

- De donde se desprende, que si las ancianas no tienen aún calefacción, es por culpa de las señoras.

Alto: Eso sería cierto en el terreno de las matemáticas. Pero ¿y la galantería de los caballeros?

Que no se diga ni de unas ni de otros.

- Mientras el cuerpo aguante...

¿Quién dijo que este invierno no haría frío?

- Su mejor regalo de Navidad: Un donativo para la calefacción del Asilo.

A lo peor se lo gasta Vd. todo en turrones y luego venga bicarbonato. Y el bicarbonato, además de malo de tomar, no acallará su conciencia.

E. y D.

## Suscripción "Calefacción para el Asilo"

Suma anterior	103.115'50
Rosa Marzá, desde Barcelona.	100
Total hasta la fecha.	103.215'50
Para donativos: Delegación Sindical, Plaza Jovellar, 16 y Redacción de este Semanario, Vinaroz.	

## EL MEJOR FRIGORIFICO Kelvinator

# FUTBOL

## Campeonato Regional de Aficionados

### Grupo 1.º

13.ª jornada - 5 diciembre

Vinaroz, 1 - Bechí, 2  
Villavieja, 4 - Ribelles, 0  
Villarreal, 5 - Castellón, 0

8.ª jornada - 8 diciembre  
(pendiente por aplazamiento)

Villarreal, 2 - Piel, 1  
Vinaroz, 1 - Castellón, 5  
Ribelles, 2 - Bechí, 0

EQUIPOS	J	G	F	P	F	C	Puntos
Piel . . . . .	.11	8	1	2	33	10	17 + 5
Bechí . . . . .	.11	8	1	2	28	12	17 + 7
Castellón . . . . .	.11	8	0	3	42	22	16 + 6
Villarrealense .12	.12	6	1	5	35	25	13 ± 1
Vinaroz . . . . .	.11	3	1	7	15	27	7 - 5
Villavieja . . . . .	.11	2	0	9	14	37	4 - 8
Ribelles . . . . .	.11	2	0	9	8	42	4 - 6

Buen partido y muy emocionante por lo incierto del resultado, fue el que se jugó el domingo ante el Bechí. Buen equipo el Bechí, potente y seguro, no en balde ha estado ocupando el primer puesto durante casi todo el torneo. No obstante, en el Cervol tuvo mucha suerte, pues el Vinaroz, menos formado, contrarrestó su inferioridad técnica con un entusiasmo digno de elogio, mereciendo cuando menos el empate, pues aparte de fallar un penalty, creó situaciones como para salir vencedor, pero, como decimos, la suerte no estuvo de su parte. Arbitró el Sr. Bonet, bien, pero perjudicó al Vinaroz dando como válido el segundo tanto del Bechí, en clarísimo off-side. C. F. Bechí: Amadeo, Fandos, Montoliu, Collado, Gumbau, Grifo I, Orenge, Eliseo, Copa, Rico y Grifo II.—Vinaroz C. F.: Mollá, Valmaña, Casanova, Zapata II, Adolfo, Alsina, Querol, Forner, Zapata I, Matías y Beltrán.

Goles: 18 minutos, Orenge, en posición algo dudosa, marcó el primero, cuatro minutos después Copa solo ante Mollá y estando también Grifo II en fuera de juego, remató a placer el segundo, muy protestado y Alsina, de cabeza, a los 44 minutos, estableció el 1-2 definitivo, que no varió, aun a pesar del penalty con que fue castigado el Bechí a los 29 minutos y que Adolfo lanzó debilmente, parando Amadeo muy bien.

Faltando diez minutos para el final, fue expulsado Gumbau, del Bechí, por insolentarse con el árbitro, actitud incomprensible teniendo en cuenta que la actuación del colegiado había sido muy favorable para su equipo.

**Miércoles 8 diciembre VINAROZ, 1 - CASTELLON, 5**

El miércoles, fiesta de la Inmaculada, el Vinaroz sufrió un descalabr deportivo y económico. Debido al tiempo, frío y lluvioso, acudió al Cervol únicamente la flor y nata de los seguidores blanquiazules, constituyendo su presencia la mejor nota del partido si exceptuamos a un ineseable grupito de eternos descontento que, despreciando cuanto de bueno se ha realizado, están desarrollando una desmoralizadora crítica destructiva, llegando incluso a pedir a coro cosas imposibles al objeto de entorpecer y fastidiar a los que se esfuerzan y luchan para mantener y consolidar el milagro que han sabido lograr a base de muchos sacrificios.

Del partido, poco se puede decir. Un equipo—el Castellón—

## Antes y después del partido...

Con tanto espacio como hay en el cauce del río, a alguien se le ocurrió ir a sacar grava y arena, deshaciendo el paso que conduce al campo de fútbol. Un poco de formalidad, amigos, que lo que sobra en el río es grava.

Con el 2 a 1 en contra y las caras del público estiradas, el silbato del árbitro señaló penal. Y los jugadores locales, bisoños ellos, se abrazaron entusiasmados. Sacada la falta, nos quedamos igual que antes y no vemos la razón de aquellos abrazos extemporáneos. Después sí; pero antes no. Ya lo vimos.

El colegiado de turno tuvo poco viento para pitar los fuera de juego. Y el primer gol forastero surgió de uno de ellos clarísimo. Lo hecho, hecho está, pero todo hay que decirlo.

Jugar a futbol no es empujar el balón hacia adelante a la buena de Dios y salga lo que salga. Y tampoco lo es echar la pelota por el aire. Que lo mediten algunos de los jugadores locales y se convezan de que el juego, a ras de campo, es el más útil y conveniente.

MANOLO

que se desarrolló mejor sobre el embarradísimo terreno, que todo le salió bien y, en frente, un equipo roto, una sombra del Vinaroz que nos maravilló en Villarreal hace poco, con una alineación (obligada por las circunstancias) que es una caricatura de la que será para el próximo campeonato de ascenso y al que, además, todo le salió torcido, excepto los penaltys.

Tres-cero al descanso, breve reacción local después, penalty que Inglés transforma en el gol del honor y 5-1 final, que aun pudo aumentar si Viana (que sustituyó a Mollá) no acierta a detener otro penalty lanzado por León.

Los goles del Castellón fueron logrados por Boix (2) León (2) y Casanova.

Arbitró muy bien el Sr. Coloma y los equipos fueron: C. D. Castellón: Mateu, Barberá II, Avinent, García Simón, Boix, Selma, Soler, Casanova, Nebot, León y Hernández Vinaroz C. de F. Mollá, Valmaña, Casanova, Arenós, Alsina, Zapata II, Martorell, Inglés, Chaler, Mezquita y Cervera.

JESAR

*Un divo de la canción:*

# Ramón Calduch

El teatro Moderno, ha dado paso una vez más al siempre atractivo y fulgurante género de las variedades, con un espectáculo, alegre, dinámico, bien presentado y con artistas de indudable calidad, que hicieron las delicias de los espectadores que en buen número acudieron a la cita.

«Esta noche canto yo», mereció el beneplácito general y los aplausos se prodigaron a lo largo de un espectáculo luminoso y colorista, lleno de dignidad y de muy loable ambición artística, que en todas partes ha alcanzado un lisonjero éxito.

Los humoristas Bobby y Blendy, con sus chispeantes y graciosas ocurrencias, provocaron la hilaridad masiva.

Tina y Tesa, jóvenes y lindas hermanas, que se están abriendo paso a marchas forzadas, interpretaron con su peculiar estilo conocidas melodías.

El ballet de danzas hispano-americanas de Juanjo, alcanzó un clamoroso éxito, por su coreografía, fastuosidad y justeza de interpretación. «El bolero de Ravel» — «Estampa gitana» «Canganceiro», fueron entre otros números muy celebrados.

La figura estelar del espectáculo, se centró en el popular «chansonier», Ramón Calduch, cuya voz potente, cultivada, y de gratos matices, le ha permitido erigirse como uno de los ídolos de la juventud. En Vinaroz por lo que pudimos ver, también cuenta con estimable cantidad de «fans» que le tributaron un entusiasta recibimiento. Cantó con su inimitable estilo, melodías tan conocidas como: «Viejo Frac», «Venecia sin ti», «Ciao amigos», «Yo que no vivo sin ti», «Mariscal», «Los comediantes», «Y que me importa a mí», «Como podría olvidarte» y «Ya es tarde».

Ramón Calduch natural de Moncada (Barcelona), estudió música en el Conservatorio y luego pasó a formar parte de diversos conjuntos de música ligera, actuando en conocidas salas de baile de la ciudad Condal, hasta que finalmente con un prestigio bien cimentado formó orquesta titular. Ha grabado muchos discos, y su popularidad rebasa nuestras fronteras, ya que actuó varias veces en Extremo Oriente donde goza de gran estimación. Ramón Calduch, es en la actualidad una de las figuras de más relumbrón dentro de la melodía moderna y con harta frecuencia ocupa un puesto de relieve en la encuesta de la «hit parade», lo que avala su indiscutible calidad y cotización.

ANGEL GINER

**GESTORIA ADMINISTRATIVA JOVANI**

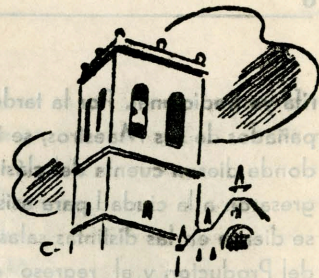
**Apoderado: AGUSTÍN RABASA VAQUER**

**VINARÓZ**

**Les comunica el traslado de sus oficinas a Socorro, 2 - 1.º - Teléfono 428**

**y se ofrece a Vds. en todo lo relacionado en automóviles, seguros y gestiones en general.**

# NOTICIARIO



## M U N I C I P A L

Sesión ordinaria de la Comisión Permanente del día 6 de los corrientes bajo la presidencia del Alcalde, D. Francisco José Balada Castell.

—Se aprueban los asuntos de trámite reglamentario.

—Se aprueban las Cuentas de Caudales del 3.º trimestre de 1965.

—Se aprueba la instancia de D. José Batiste Bel, interesando el reconocimiento del 4.º quinquenio.

—Se acuerda acceder a la solicitud de varios vecinos de la calle de nueva apertura entre Virgen y Carreró, interesando autorización para la instalación de alcantarillado y agua potable por cuenta propia.

—Informe favorable sobre nuevo emplazamiento de la industria de D. Julio Royo Compte y D. Gil Sales Gil.

—Se aprueban varios expedientes de Obras.

Aviso.—Por el presente aviso se pone en conocimiento de los propietarios de vehículos sujetos a revisión periódica (camiones, autos de alquiler etc.) que el próximo lunes, día 13, a las 10 de la mañana, en la Plaza de Toros, se efectuarán las citadas revisiones periódicas normales por Ingenieros de la Delegación de Industria de esta Provincia.

## R E L I G I O S A S

### CULTOS de la SEMANA

Domingo día 12. Segundo domingo de mes y 3.º de Adviento. A las 7 Misa para José Lafuente. A las 8 Misa para Tomás Albiol Albiol. A las 9 Misa Comunitaria Pro Almas con comunión general de la Organización Misional. A las 10 Misa para Antonio Rios. A las 12 Misa para Hilarión Talavera. Por la tarde a las 5 Stº Rosario y ejercicio

Misional. A las 6'30 Misa en Sta. M.ª Magdalena para Francisco Anierte. Lunes día 13, a las 9'30 Misa cantada con sermón a Sta. Lucía ofrecida por las Sastresas y Modistas, con comunión general. Martes a las 8 Misa para todas las Sastresas y Modistas difuntas. Jueves día 16. Este día empezarán las Jornadas de la Sda. Familia. Sábado día 18. Sábado dedicado a nuestra Patrona. A las 8 Misa de la fundación Consuelo Cabadés con comunión general. Por la tarde Stº Rosario, Sabatina, Visita a nuestra Patrona, Besmanos y canto del himno. A las 11 de la noche Vigilia de la Vela Nocturna.

### MOVIMIENTO PARROQUIAL

Bautismos.—M.ª Teresa Beltrán Vidal, M.ª Pilar Sancho Otero, Elvira Tomás Meseguer, Vicente Albiol Ibáñez, José Ramón Masip Camós, Enrique Hilario Falcó López.

## M I S C E L A N E A

San Nicolás.—Con un tiempo espléndido, en que el sol lució como cualquier día de verano, se celebró la fiesta tradicional de San Nicolás, el lunes de esta semana. Por la mañana a las 9, en la Arciprestal, los niños de las Escuelas Nacionales y Colegios Privados, acompañados por sus profesores, asistieron a una Misa solemne de Comunión general. A la salida, en las respectivas escuelas, se procedió a la

## Pepita Carme Clúa COMADRONA - PRACTICANTE

Procedente de la Facultad de Medicina de Valencia. Ofrece sus servicios. Calle prolongación de la de San Gregorio hacia el río, planta baja del segundo edificio a mano izquierda.

VINAROS



RODAD A DIOS POR EL ALMA DE

## Asunción Benet Galindo

(VIUDA DE BARTOLOME GUIMERA)

Falleció en esta ciudad, el día 2 de Diciembre de 1965  
a los 83 años de edad

Confortada con los Auxilios Espirituales y la B. A. de S. S.

(E. P. D.)

Sus afligidos familiares, al participarle tan sensible pérdida le ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por lo que le quedarán muy agradecidos.

Vinaroz, Diciembre de 1965

rifa ya tradicional. Por la tarde, los pequeños alumnos, acompañados de sus Maestros, se trasladaron al río Cervol en donde dieron cuenta del clásico «patisset», tras lo cual regresaron a la ciudad para asistir a las sesiones de cine que se dieron en las distintas salas cinematográficas. En el Hogar del Productor, y al regreso del paseo al río Cervol, los Maestros Nacionales se reunieron en simpática tertulia en la que, tras degustar el «patisset», reinó un animado ambiente de camaradería.

La piel debe ser alimentada. **GUERLAIN** tiene la crema nutritiva para cada clase de cutis: Cutis seco: CREMALIMENT n.º 2. Cutis graso: CREMALIMENT n.º 1. Para todas las pieles CREME SUPERNOURRISSANTE n.º 2. Consulte en **PERFUMES MEZOR - San Francisco, 1** donde encontrará **LA LINEA COMPLETA DE BELLEZA GUERLAIN**

**El Certamen Nacional de Fotografía.**—Teniendo en cuenta el éxito extraordinario que el año pasado alcanzó el I Concurso Nacional de Fotografía organizado por el C. M. C., con gran número de participantes y calidad de obras un total de 250, de las que fueron expuestas 100, no es aventurado predecir que en esta segunda edición la gran manifestación artística alcanzará un relieve excepcional. Este año se introducirá una novedad muy interesante, cual es la de exhibir la totalidad de obras que se reciban. El plazo de admisión de obras finalizará por todo el día 31 de Diciembre. Se han recibido ya, las primeras inscripciones. Seguiremos informándoles de las novedades que se vayan registrando con referencia a este espectacular concurso.

**Anuncio oficial.**—Por Orden Ministerial de Marina núm. 4828/65 D. O. 271), se anuncia concurso para cubrir 500 plazas de Especialistas de Marina y 70 plazas de Especia-

## Más frigorífico KELVINATOR

# José Torres Suara

**ALMACEN DE HIERRO Y CARBON**

VIGAS - CABALLOS - CHAPAS - PLANOS -  
ANGULOS - REDONDOS

MONTAJE DE ARMADURAS

Gran surtido en tubos conformados en frío:  
redondos, cuadrados, rectangulares y figuras

PERFILES PARA VENTANALES Y PUERTAS

C. Puente, 85 - Tel. 381

VINAROS

listas de Infantería de Marina, distribuidas por especialidades

La edad para tomar parte en dicho concurso es tener cumplidos los 17 años y no los 24.

En la Comandancia Militar de Marina de Castellón y en las Ayudantías Militares de Vinaroz y de Burriana, se facilitarán cuantas informaciones deseen aquellos a quienes pueda interesar la presente convocatoria.

**Necrológica.**—Confortada con los Auxilios Espirituales, falleció a los 83 años de edad, D.<sup>a</sup> Asunción Benet Galindo, Vda de D. Bartolomé Guimerá. Al comunicar la triste noticia a nuestros lectores, enviamos nuestro pésame a todos sus familiares.

**Comisión pro Espigones.**—A partir de hoy, sábado, las Empresas y Firms radicadas en nuestra ciudad, irán recibiendo el escrito de esta comisión comunicándoles la aportación que se considera necesaria para llevar la obra a buen término. A fin de poder decidir sin tardanza sobre la posibilidad de emprenderla, rogamos se nos envíen las hojas de conformidad a vuelta de correo, para tenerlas todas en nuestro poder el día 20 del actual.

Vinaroz, 11 de diciembre de 1965.—La Comisión

**Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos.**—Para un mejor cumplimiento de las disposiciones vigentes sobre Seguridad Social Agraria, esta Hermandad tiene a bien recordar las siguientes normas del Reglamento de la Mutualidad Nacional de Previsión Social Agraria.

1.º—**Concepto de Empresa.**—Se considerará empresario toda persona natural o jurídica, pública o privada, titular de explotación agraria, forestal o ganadera o aquellas otras que, sin ostentar esta última condición tengan a su servicio trabajadores comprendidos en la Mutualidad, en los términos establecidos por las disposiciones vigentes en materia de definición de las categorías de trabajadores y empresarios.

En el censo de empresas agropecuarias deberá inscribirse todo dador de trabajo cualquiera que sea el número de jornada y de obreros que necesite emplear.

**Se vende casa de planta baja y dos pisos en calle del Socorro**

**PA A INFORMES: José M.<sup>a</sup> PUCHOL SABATER**  
Agente de la Propiedad Inmobiliaria  
C. La Virgen, 2-Teléfono 287  
VINAROS

# Escuela de Chóteres



# FRANCO

San Francisco, 30 - Teléfono 81

VINAROS

2.º—Quienes estando obligados a proveerse de la Cartilla Profesional Agrícola no lo hicieran en tiempo y forma, podrán ser sancionados con multa de 50 a 500 pesetas.

Incurrirán en la misma sanción quienes tomaran a su servicio trabajadores que debiendo hallarse obligatoriamente en posesión de la Cartilla, no estuvieren provistos de dicho documento y ello sin perjuicio de la responsabilidad subsidiaria en el pago de los descubiertos en cotización que se encontrasen dichos trabajadores en el momento de ser empleados de acuerdo con el Art. 11 del Decreto 413/61 de 2 de Marzo.

3.º—Obligación de la cuota complementaria Empresarial.—La obligación de la Empresa de efectuar la cotización complementaria es general por los trabajadores que ocupen en labores consideradas como agrícolas, forestales o pecuarias, aun cuando estos carezcan de la condición de Mutualistas, viniendo obligadas dichas Empresas a entregar a los mencionados productores el cupón o cupones correspondientes a los jornales abonados, tanto si se trata de trabajadores fijos como autónomos, o no estén inscritos en la Mutualidad ni posean Libreta de Cotización.—Vinaroz, Diciembre de 1965.

Para informes Hermandad Sindical de Labradores y Delegación Sindical Comarcal.

**SE COMPRAN** unas puertas de calle de 2'27 m. de anchas por 2'72 m. de altura. Razón: C. San Francisco, panadería.



**¡DOS OJOS PARA TODA LA VIDA!  
¡CUIDELOS!**

**Cristales ORTOLENT BI-FILTRAL**  
Le garantizan la perfecta visión  
DEPOSITARIO OFICIAL EN VINARoz

**OPTICA CALLAU**

**Exclusivas Angel Juan**

**Agente de la Propiedad Inmobiliaria**  
Compraventa de fincas Rústicas y Urbanas, Traspasos,  
Préstamos, Hipotecas, Administración fincas

Plaza S. Antonio, 1 VINARoz

**Tintorería J. ANDRES**  
Plaza San Antonio, 25 Teléfono 395

**VINARoz**  
Super Lavados



**La Purísima.**—El miércoles, en nuestro Arciprestal y tras una lucida y espléndida novena en que las Hijas de María y Teresianas hicieron primores en el adorno del altar mayor, y la predicación del Rdo. Gonell fue seguida con interés por numerosa concurrencia, se celebró la festividad de la Purísima Concepción de María con Misa solemne en la que predicó el Rdo. Gonell, Consiliario Diocesano, y que fué cantada por el Coro Parroquial. Por la tarde, después del ejercicio piadoso, la imagen de la Purísima salió en procesión acompañada por numerosa concurrencia de fieles, Clero Parroquial y Junta de jóvenes Teresianas, ataviadas con mantilla española. Cerró el cortejo procesional la Banda de Música «La Alianza».

Para el próximo año, fueron nombradas las señoritas siguientes: *Presidenta*, Lolita Saura; *Vice Presidenta*, Tonica Llorach; *Secretaria*, M.ª Teresa Fonellosa; *Vice Secretaria*, Tanín Febrer; *Tesorera*, Lolita Brau; *Vice Tesorera*, Conchita Roca; *Sacristana*, Conchita Obiol; *Vocales*: M.ª Teresa Borrás, M.ª Josefa Felip, Encarna Gimeno y Angelita Juan.

Nuestra enhorabuena a todas ellas, así como a las de la Junta que cesó este año.

**Biblioteca.**—Para mayor comodidad de los lectores, la Biblioteca Pública Municipal ha sido dotada de radiadores eléctricos de calefacción, generadores del llamado calor negro.

**Pérdidas.**—«No me olvides» de oro, de señora, C. Mayor, San Jaime y hasta Cine Coliseum. Nombres grabados Carmen y Juan.

—Se gratificará con 500 pesetas a quien presente en esta Redacción un brazalete de señora, extraviado camino campo de futbol, desde la plaza de San Antonio.

**T U R N O S**

Para la semana próxima: Farmacia del Dr. Santos, calle Socorro. Estanco n.º 3, plaza Tres Reyes.

**Se necesita muchacha de servicio, todo el día.**  
Razón: Costa y Borrás, 33 - 1.º - 4.ª

**CONTRA EL FRIO**  
INSTALACIONES ELECTRICAS

**CALOR NEGRO**  
5 años garantía

**JUAN AYZA**

COMEDORES Y DORMITORIOS

Muebles **MYLOR**

TAPIZADOS

Prolongación C. Remedio  
VINARoz

Visite Ud.

# LENCERIA MALLORQUINA

*y elija sus regalos para Navidad y Reyes*

Batines en **Boatiné - UNI-FOAM** y **ORNYL**

Magníficos juegos de cama y mantelerías bordadas a mano y a máquina.

Prendas íntimas para la mujer

Vea nuestra vitrina para el bebé

**LENCERIA MALLORQUINA** hará que se distinga Ud. en sus obsequios

**Mayor, 22**

**VINARÓZ**

Guerra al frío

Estufas butano más de 40 modelos  
y desde 1500 pesetas en

AGENCIA BUTANO 306

**AYZA - VINARÓZ**

Que le recomienda adquiera la botella  
de reserva ofreciendole el pago con fa-  
cilidades de 50 ptas. mensuales.

Lentes graduados y de sol, primera calidad  
Entregas al día

**EDUARDO MARTI FOLCH**

JOYERIA - OPTICA - RELOJERIA

Mayor, 44

VINARÓZ

**BICICLETAS PARA REYES**

niño, niña, señora y caballero

Todos los colores, marcas y modelos

**TRICICLOS, PATINES Y COCHES**

TALLER DE REPARACIONES CON GARANTIA

Visite y escogerá lo que usted necesita en casa

# VADORET

Exposición: TELEF. 283 Taller:  
PUENTE, 13 VINARÓZ PUENTE, 31